

Snakes, Bees, Wasps and Spiders – Spanish

ARAÑAS

De todas las arañas que pueden causar problemas médicos, solamente la viuda negra y la reclusa parda son consideradas como amenazas graves en los Estados Unidos.

La viuda negra posee un cuerpo negro brillante, y tiene el tamaño de un guisante. Con las patas extendidas, mide aproximadamente una pulgada de largo. Las hembras tienen una figura de reloj de arena rojo o amarillo en su vientre.

La araña viuda negra se encuentra con frecuencia en letrinas al aire libre y en otros sitios que atraen moscas. La araña viuda negra atacará incluso con la más mínima provocación. Su picadura es menos dolorosa que un pinchazo con alfiler y no perfora la piel, pero muy pronto comienza un dolor intenso y rigidez. Los síntomas también pueden incluir fiebre, náuseas, dolor abdominal y escalofríos.

Para los niños y las personas de edad avanzada, las picaduras de la araña viuda negra pueden ser mortales.

Además, se debe tener cuidado con la araña reclusa parda. En lo que respecta a picaduras de insectos, la picadura de la araña reclusa parda es una de las más temibles. La araña de color amarillo quemado a marrón oscuro mide únicamente de un cuarto a media pulgada de longitud. Tiene una marca característica en forma de violín en su torso. Su picadura puede ser dolorosa, desfigurante y puede tener resultados fatales. A tan solo horas después de la picadura, las víctimas pueden sufrir dolor agudo y rigidez, fiebre, debilidad, vómitos o salpullido.

El veneno de la araña reclusa parda destruye células y coagula la sangre, bloquea vasos sanguíneos y puede producir gangrena. En menos de 24 horas, la herida se convierte en una herida abierta

que va desde el tamaño de una uña hasta el tamaño de la mano de un adulto. Cualquier persona que resulte con picaduras de cualquiera de estas arañas deberá buscar ayuda médica inmediatamente.

SERPIENTES

Las temporadas de serpientes son la primavera, el verano y principios del otoño. A ellas les gustan los sitios que ofrecen un lugar para asolearse y un lugar para esconderse. Si usted va a trabajar o

caminar en áreas infestadas de serpientes, use ropa protectora como pantalones largos, botas de cuero y guantes.

La mayoría de mordeduras de serpientes ocurren cuando alguien se para en ellas accidentalmente, las manipula o las acosa. Muchas personas resultan mordidas porque tratan de acercarse para verlas mejor o para tratar de matarlas. Por lo tanto, deje en paz a las serpientes. Si usted se encuentra con una serpiente, conserve la calma y quédese quieto en su lugar. La serpiente a menudo se alejará. Si la serpiente no se mueve entonces usted deberá caminar lentamente alrededor de esta, manteniéndose lo más lejos posible.

En California existen seis especies de serpientes venenosas, todas serpientes de cascabel. Una mordedura de una de estas serpientes siempre deberá considerarse como emergencia médica. Los síntomas de una mordedura de serpiente venenosa variarán según el tamaño y especie de la serpiente, la cantidad de tóxicos en su veneno, la ubicación de la mordedura y la edad y problemas médicos subyacentes de la víctima.

El personal médico de emergencia es quien debe administrar el tratamiento específico contra las mordeduras de serpientes. La mayoría de profesionales médicos no recomiendan efectuar incisiones en la herida, aplicar torniquetes, hielo ni otro tipo de enfriamiento sobre la mordedura, y tampoco recomiendan las descargas eléctricas. Sin embargo, si alguien sufre una mordedura, la Cruz Roja Americana sugiere unos cuantos pasos básicos de primeros auxilios:

- Mantenga a la víctima calmada e inmóvil.
- Haga que la víctima se recueste, con la extremidad afectada inmovilizada y colocada a un nivel inferior al nivel del corazón.
- Retire anillos, brazaletes, botas u otros artículos restrictivos de la extremidad mordida.
- Obtenga atención médica. Responder rápidamente es crucial.

ABEJAS Y AVISPAS

Si una abeja le pica, retírese el aguijón suavemente (con pinzas si es posible) y evite apretar el saco de veneno. Aplíquese compresas de hielo o un paño humedecido en agua fría para reducir la hinchazón y la picazón.

Una picadura de una avispa amarilla puede ser mortal. Estos insectos se alimentan de animales muertos y pueden causar septicemia (envenenamiento de la sangre). Si usted tiene una reacción alérgica a una picadura, obtenga ayuda médica de inmediato.